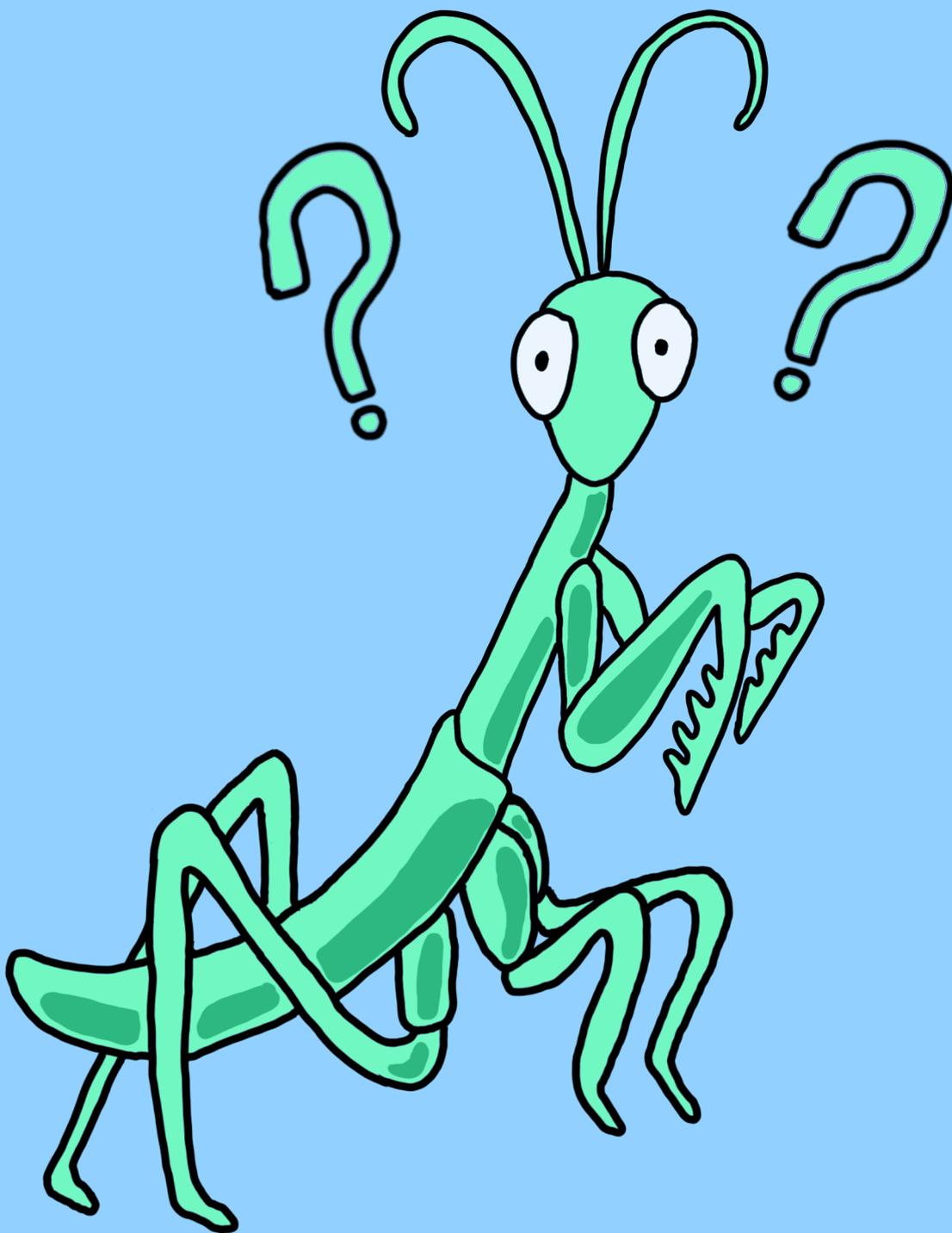


# LES FÉMINITIVES, C'EST QUOI?

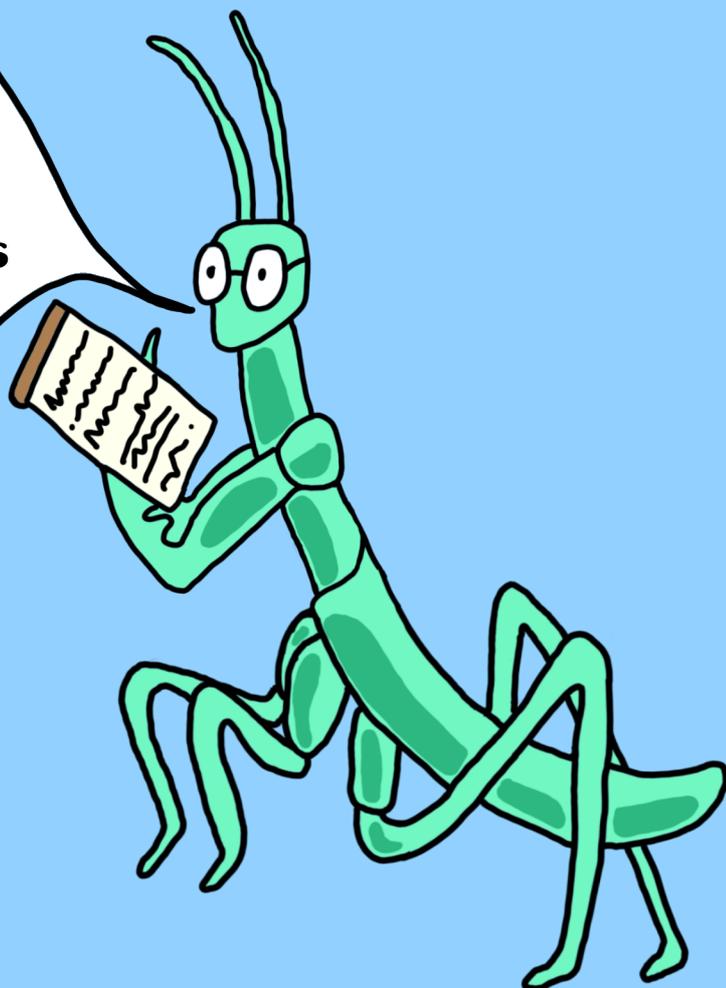




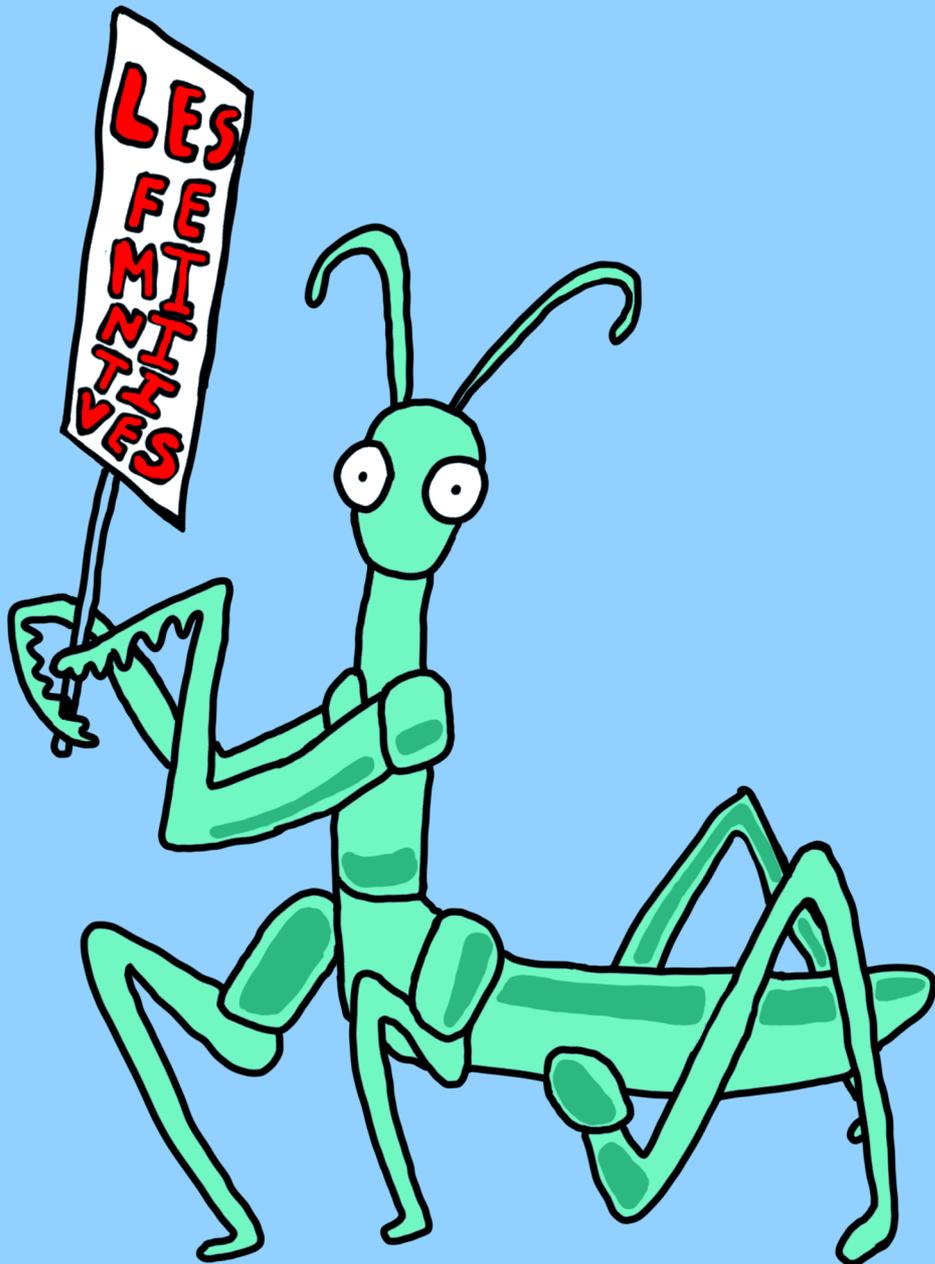
# C'est quoi **LES FÉMINITIVES**

**Les fémininitives sont des formes féminines des noms de métiers, grades, titres et fonctions qui aujourd'hui sont utilisés uniquement au genre masculin.**

**Autrement dit,  
les feminitives  
ce sont des mots  
féminins similaires  
aux mots  
masculins.**



**Est-ce nécessaire  
d'introduire les noms  
féminisés dans  
les normes linguistiques ?**

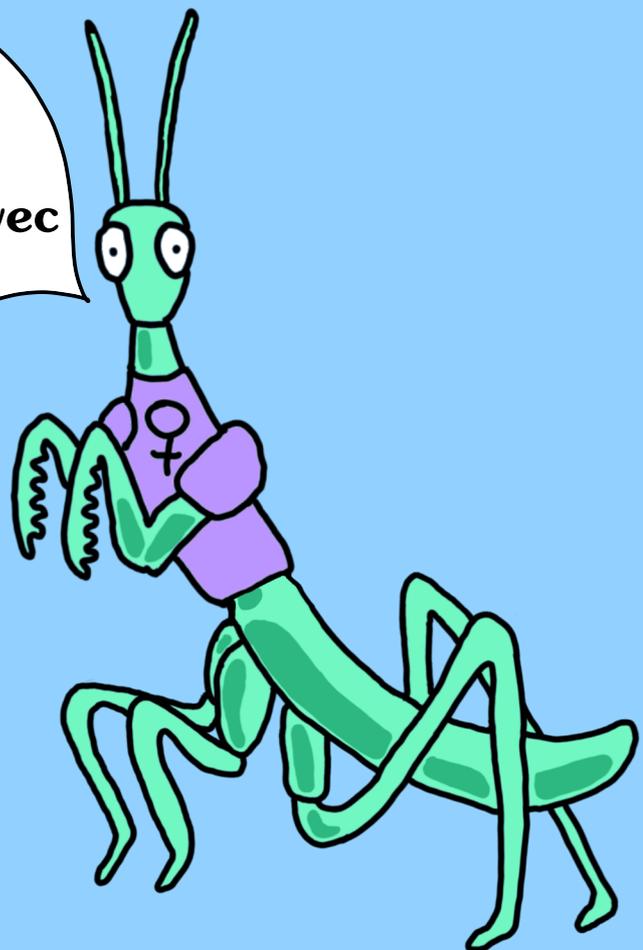


**Les schémas sociaux  
sont codés dans la langue ;  
la langue reflète la réalité  
dans laquelle nous vivons,  
y compris la position  
des femmes dans la société  
et les attitudes à leur égard.  
Le principal objectif  
des féministes est de  
critiquer et de surmonter  
la domination masculine  
reflétée dans la langue.**

**Lorsque nous voulons décrire une femme qui occupe le poste de directeur d'une entreprise, nous pouvons rencontrer des difficultés :**

- « Le directeur de l'entreprise a acceptée un nouvel employé » - cela ne semble pas convenir,**
- «La femme-directeur de l'entreprise» - cela prend trop de temps à écrire, et si nous prononçons cette phrase au masculin, alors nous acceptons le fait que le directeur est toujours un homme.**

**C'est pourquoi on a créé les feminitives - les mêmes mots, mais avec des suffixes féminins - facile et simple !**



# **Il existe de nombreuses formes de féminisation des noms de professions :**

« -er/-ère », « -ier/-ière »,  
« -ien/-ienne », « -in/-ine »,  
« -teur/-trice », etc.

Dans le cas où le nom masculin est terminé par une consonne,

l'adjonction d'un « e » final est aujourd'hui

usuelle : « une artisane »,

« une experte », « une croupière »,

« une principale », « une maçonne »,

« une mécanicienne », « une jardinière »,

sauf dans quelques cas particuliers,

dont le nombre reste limité

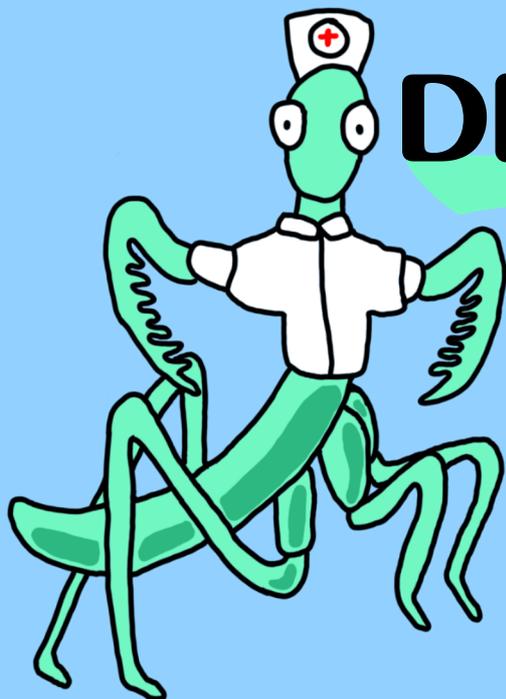
(« une mannequin », « une médecin »

ou « une femme médecin »,

« une femme marin »,

« une femme matelot » ...).





# DICTIONNAIRE

Pour que ce soit facile  
pour vous d'utiliser

**Aviateur**

**Auteur**

**Agent**

**Amateur**

**Batteur**

**Brigadier**

**Courtier**

**Chauffeur**

**Docteur**

**Grammairien**

**Sapeur-  
pompier**

**Aviatrice**

**Autrice**

**Agente**

**Amatrice**

**Batteuse**

**Brigadière**

**Courtière**

**Chauffeuse**

**Docteure**

**Grammairienne**

**Sapeuse-  
pompiere**

**Ingénieur**

**Physicien**

**Pilote**

**Animalier**

**Programmeur**

**Chirurgien**

**Marinier**

**Ambassadeur**

**Adapteur**

**Policier**

**Compositeur**

**Sauveteur**

**Soudeur**

**Serrurier**

**Agriculteur**

**Avocat**

**Ingénieure**

**Physicienne**

**Pilotesse**

**Animalière**

**Programmeuse**

**Chirurgienne**

**Marinière**

**Ambassadrice**

**Adaptrice**

**Policrière**

**Compositrice**

**Sauvetrice**

**Soudeuse**

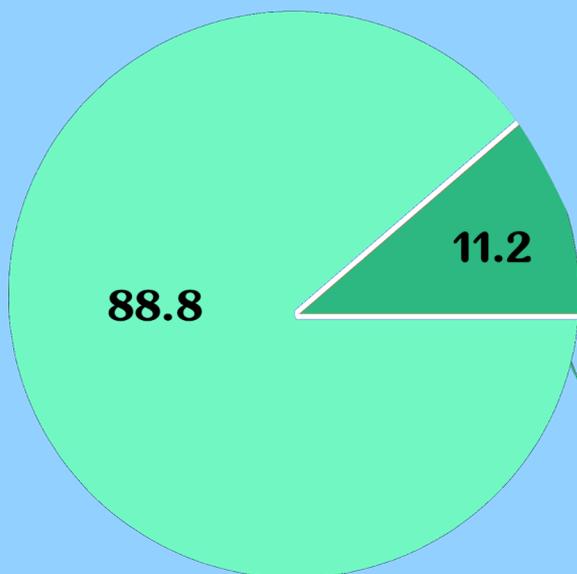
**Serrurière**

**Agriculteuse**

**Avocate**

## ~200 personnes interrogées

Savez-vous ce que sont les noms féminisés?

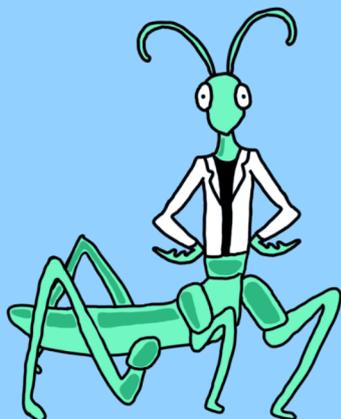
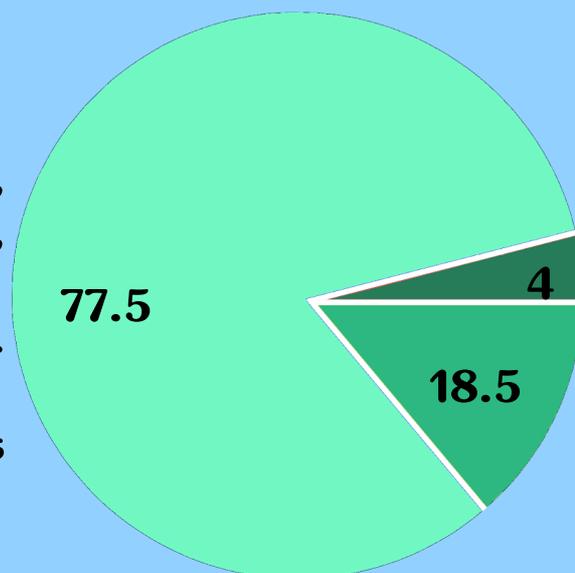


Après avoir réalisé l'enquête, nous pouvons constater que la plupart des personnes interrogées connaissent ce que sont les noms féminisés.

 - Oui     - Non

Utilisez-vous les noms féminisés?

Parmi ceux qui connaissent les noms féminisés, la plupart les utilisent, mais seulement sous des formes bien établies. Il y a ceux qui utilisent les noms féminisés sous toutes les formes possibles. Une minorité ne les utilise pas du tout.



 - Oui, j'utilise tous les noms féminisés  
 - Oui, mais seulement les noms établis  
 - Non, je n'utilise pas

# Quel est le rôle des formes féminisées des noms?

Les noms féminisés rendent les femmes visibles dans l'espace public, tout comme les hommes.

Les noms féminisés ornent la langue.

Les noms féminisés rendent notre langue plus diversifiée et plus moderne.

Les noms féminisés brisent les stéréotypes selon lesquels de nombreuses professions sont majoritairement masculines.

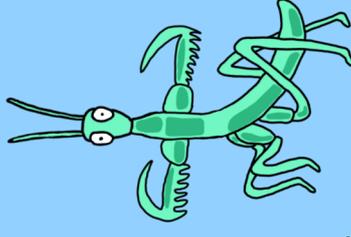
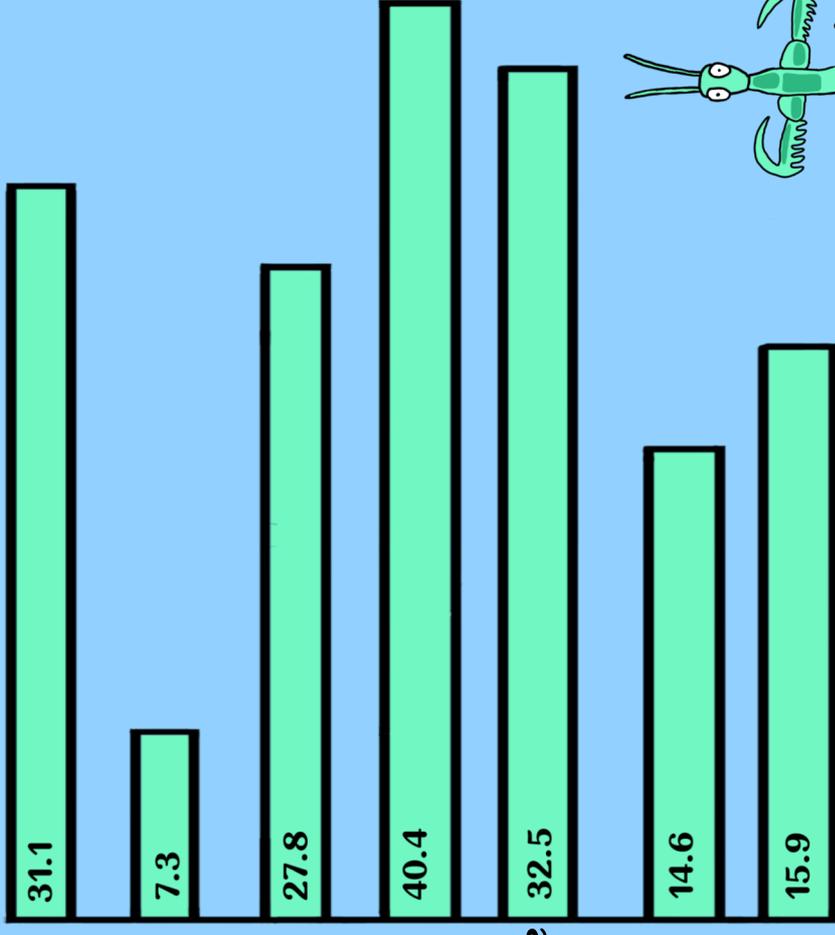
Les noms féminisés sont un outil naturel de la sous-culture du féminisme, les féministes peuvent les utiliser, mais dans le langage ils ne changent rien.

Peu m'importe.

Je pense qu'on n'en a pas besoin.

**Nous pouvons faire la conclusion que la société d'aujourd'hui n'est pas prête à accepter les noms féminisés . Cela est prouvé par les résultats de l'enquête.**

**Les noms féminisés sont donc un complément à la langue et sont utilisées à volonté.**



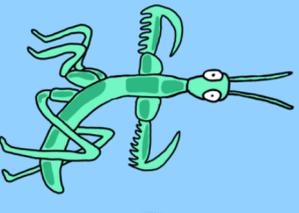
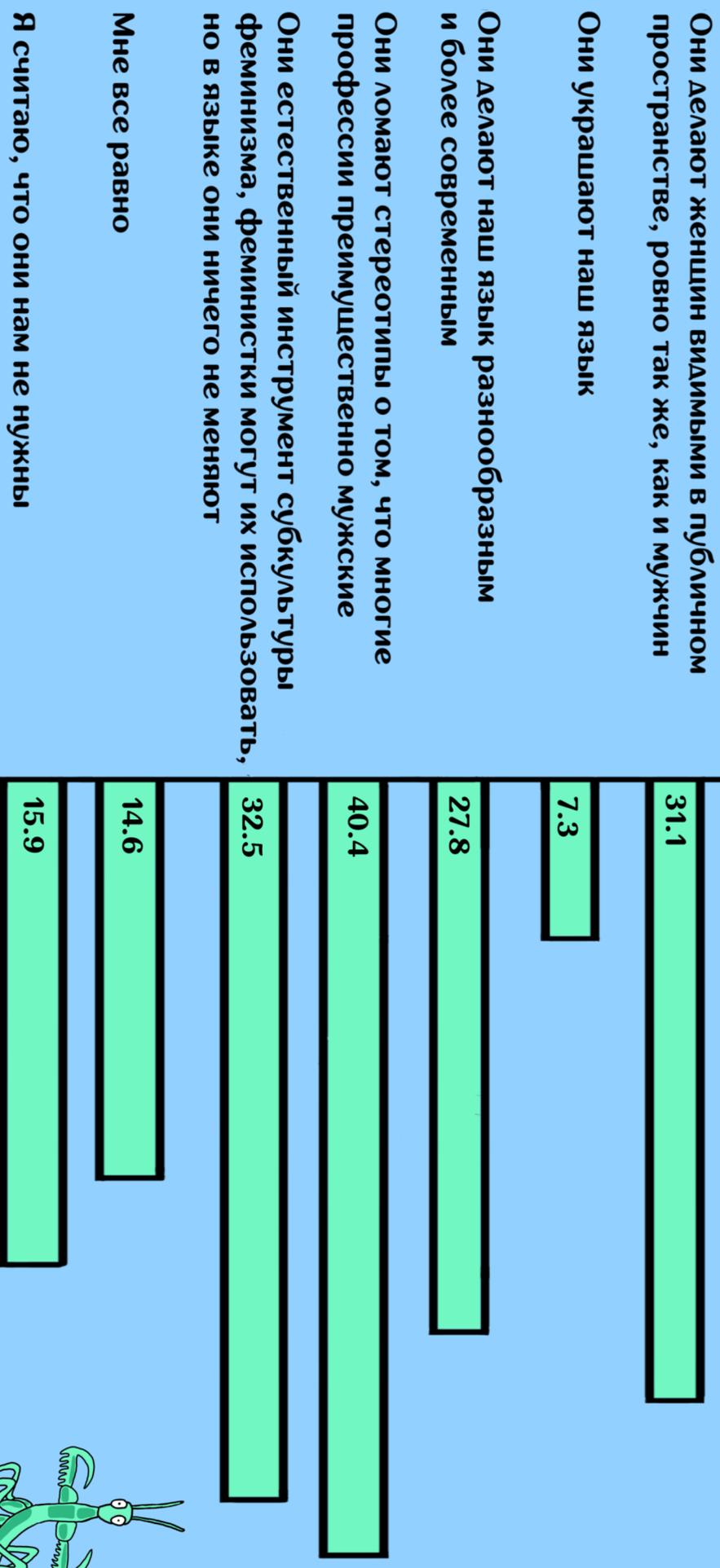
**Maintenant, vous savez tout  
sur les noms féminisés et vous  
pouvez décider vous-même  
si les utiliser ou non!**





Теперь вы знаете все  
о феминтивах и можете  
решить сами хотите ли их  
использовать или нет!

## Какую роль играют феминитивы в языке?



В результате нашего исследования мы поняли, что сегодня общество не готово принимать феминитивы. Это доказывают результаты проведенного опроса. Поэтому феминитивы являются дополнением к языку и используются по желанию.

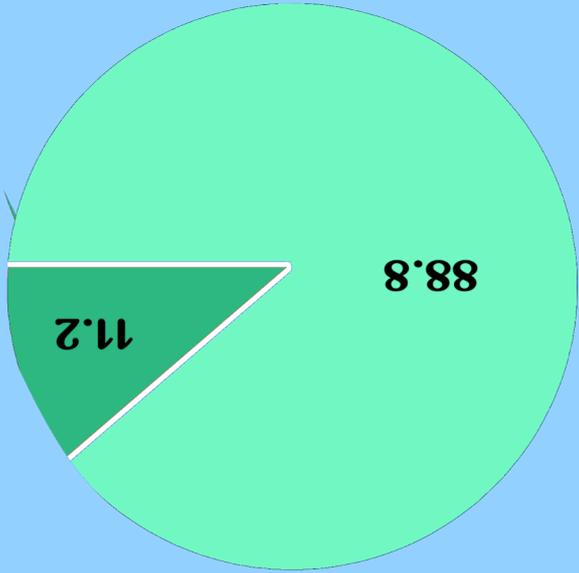
≈200 опрошенных

Знаете ли вы,

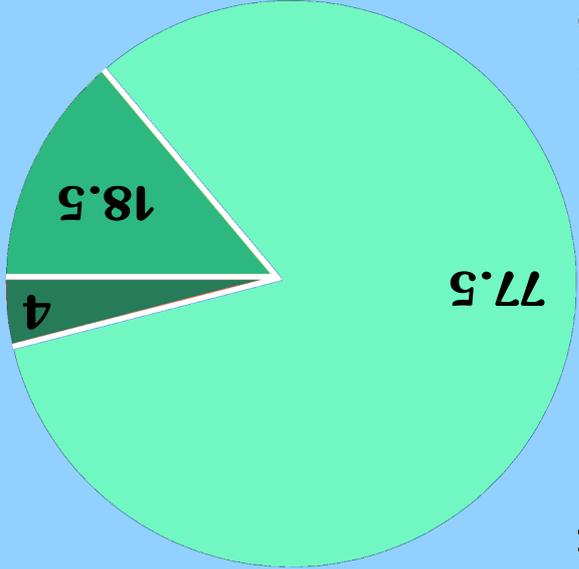
что такое феминизм?

В результате  
проведенного  
опроса мы выяснили,  
что почти все  
опрошенные  
знают о таком явлении,  
как феминизм.

Да - Нет



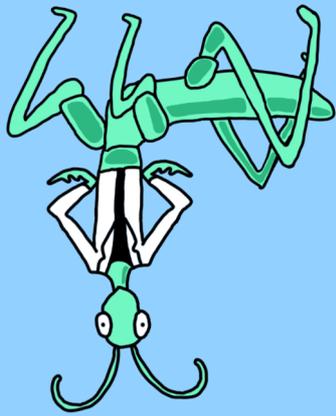
Вы используете  
феминизм?



Да, но только  
устоявшиеся  
феминизм

Да, использую все  
феминизм

Нет, не использую



Из тех людей,  
кто знает о феминизме,  
большинство  
их использует, но лишь  
в устоявшихся формах.  
Есть те, кто использует  
феминизм во всех  
возможных формах.  
Меньшинство  
не использует вообще,  
таких людей 4%

Инженер

Физик

Пожарный

Лопман

Философ

Программист

Хирург

Каскадер

Повар

Обвальщик

Повицейский

Композитор

Спасатель

Пивот

Сварщик

Свесарь

Фермер

IT - специалист

Менеджер

Юрист

Инженерка

Физикесса

Пожарная

Лопманка

Философиня

Программистка

Хирургиня

Каскадерка

Поварка

Обвальщица

Повицейская

Композиторка

Спасательница

Пивотесса

Сварщица

Свесаресса

Фермерка

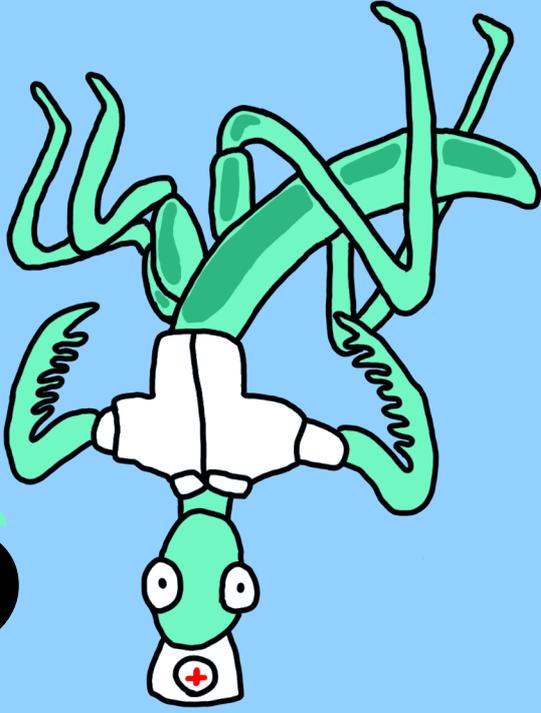
IT - специалистка

Менеджерка

Юристка

# Словарь

Чтобы вам было  
легче пользоваться



Авиаторка	Авиатор
Авторка	Автор
Агентка, Агентесса	Агент
Адвокатка	Адвокат
Амферголовиня	Амферголов
Барабаншица	Барабаншик
Биологиня	Биолог
Брокересса	Брокер
Водительница	Водитель
Врачinja, Врачка	Врач
Гинекологиня	Гинеколог
Военно-	Военно-
служашав	служаший

где X — название профессии в мужском роде.  
«женщина-X»,

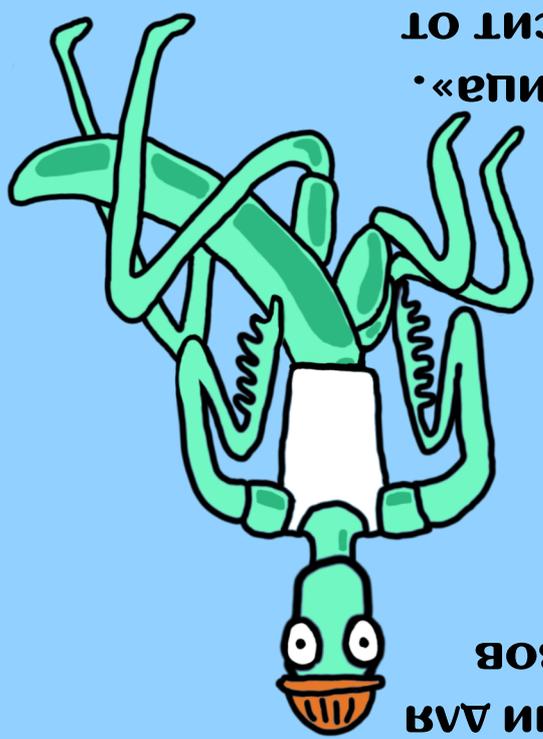
Также может использоваться конструкция  
«студент» — «студентка», и так далее;

согласные — -к-:  
основы на парные по глухости-звонкости  
«психолог» — «психологиня»,

«граф» — «графиня»,  
основы на -ф и -г — суффикс -инь-:  
«художник» — «художница»,  
«учитель» — «учительница»,

суффикс -нип-:  
на -тель и -ник, чаще используются  
основы, оканчивающиеся  
основы слова в мужском роде:

Выбор суффиксов зависит от  
«писатель» ← «писательница».



и -нип-:  
«банщик» ← «банщица»

-шип-:  
«студент» ← «студентка»,

-к-:  
«диктор» ← «дикторша»,

-ш-:  
вводятся суффиксы

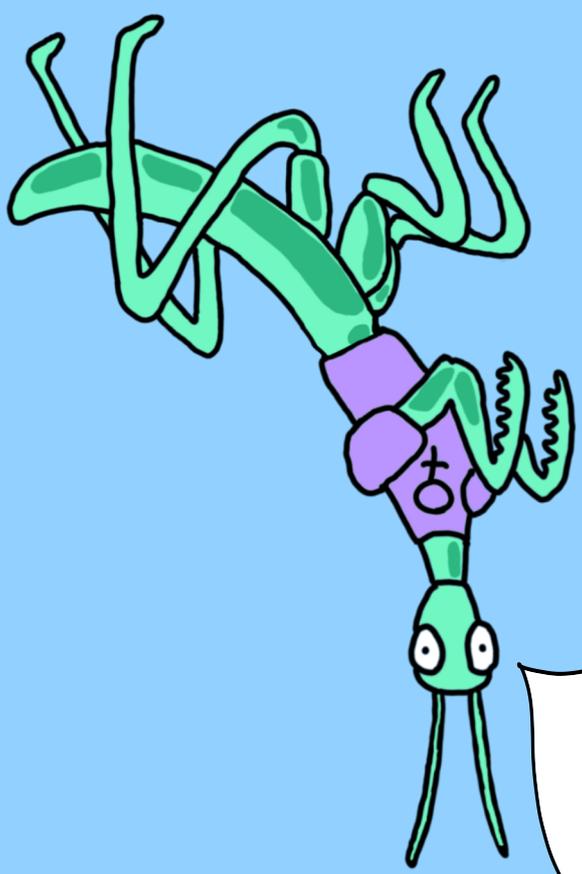
образований феминитивов  
Наиболее продуктивными для

или замены суффикса.

суффикса основе мужского рода

образуются путём присоединения

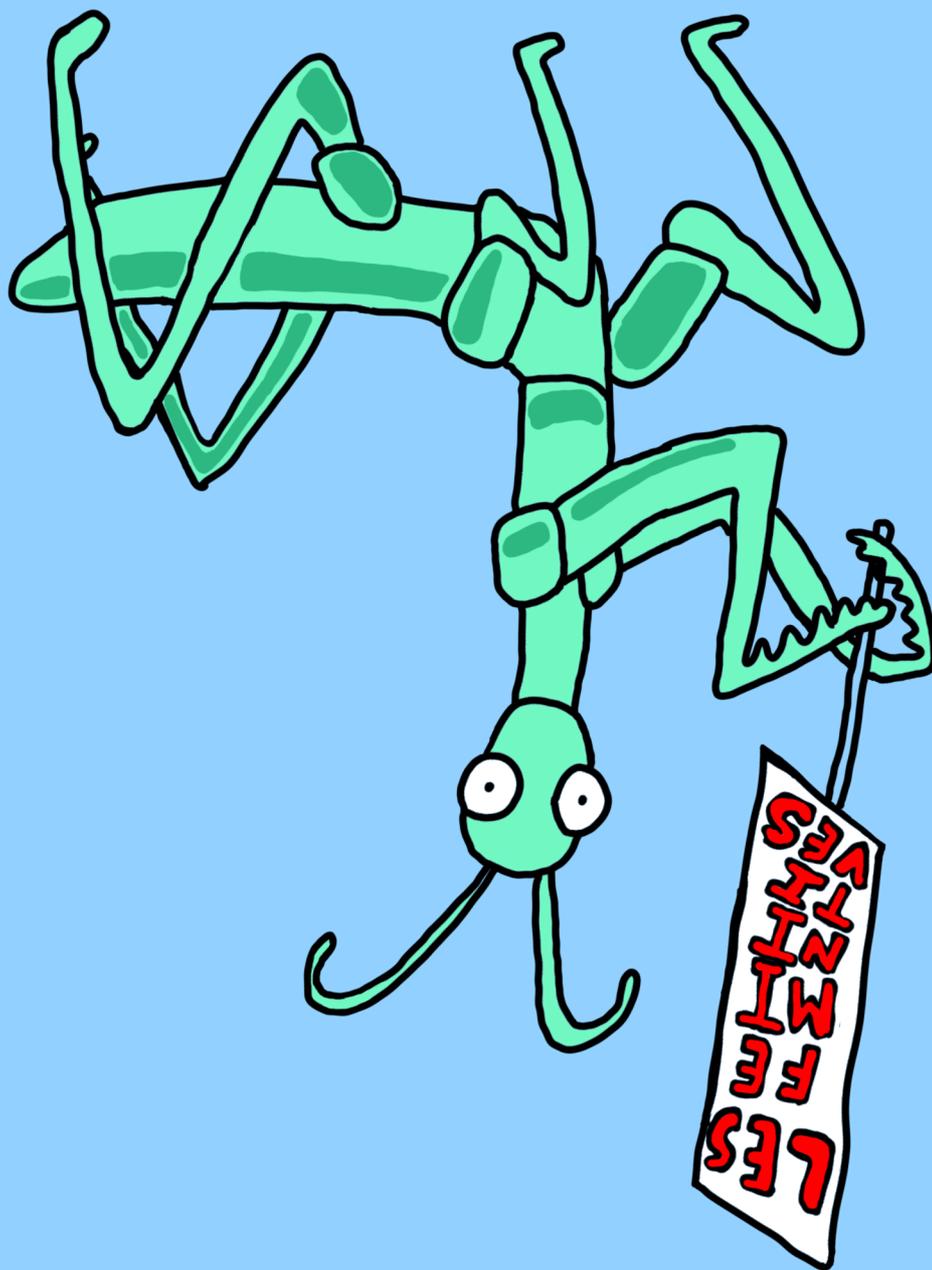
феминитивы в русском языке



Поэтому придумали  
феминитивы,  
те же слова,  
но с женскими  
суффиксами  
- легко и просто!

Когда мы хотим описать женщину,  
которая занимает должность  
директора компании мы можем  
столкнуться с трудностями:  
"Директор компании прива нового  
сотрудника" - звучит не согласованно,  
"женщина-директор компании"  
- слишком долго писать, а если  
мы скажем эту фразу в мужском роде,  
то примем тот факт,  
что директор - всегда мужчина.

Социальные схемы  
закодированы в языке;  
язык отражает реальность,  
в которой мы живем,  
в том числе положение  
женщин в обществе  
и отношение к ним.  
Основная цель  
феминизмов  
(феминисткой лингвистики)  
критика и преодоление  
мужского доминирования,  
отраженного в языке.



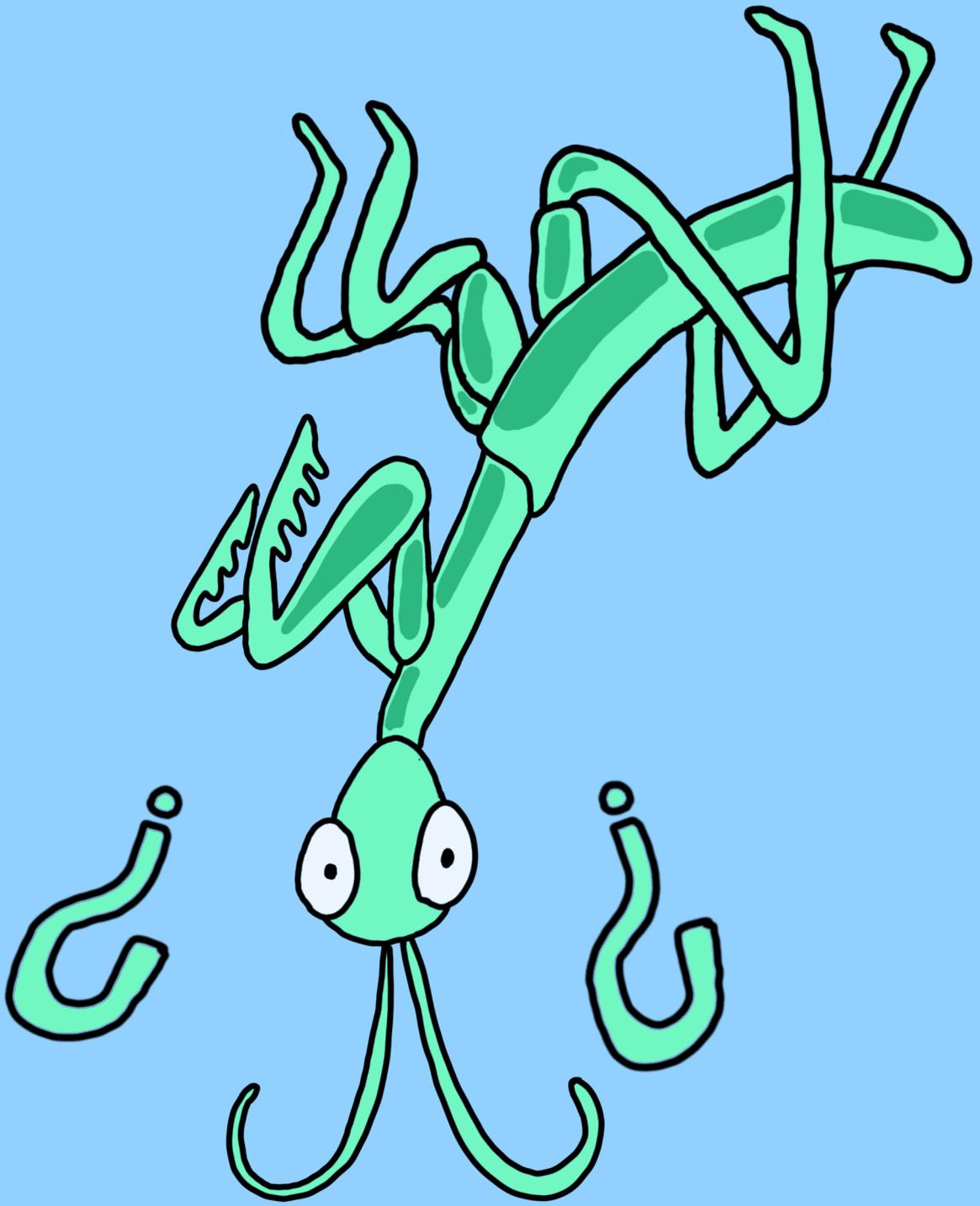
Нужно ли вводить  
феминитивы  
как обязательную  
норму языка?

# ЧТО ТАКОЕ ФЕМИНИТИВЫ

Феминитивы — это женские  
формы профессий, титулов и  
званий, которые в  
настоящее время используются  
только в мужской форме.







**ЧТО ТАКОЕ  
ФЕМИНИСТИЗМ?**